

Hoàng Văn

Vũng Tàu, ngày 27-01-1999.

H39-05 - IV-348511.

Địa chỉ: 69/16 Trường Công Định
Phường 8 - Vũng Tàu

Hình gửi Bà KHUẾ THỊ MINH THU
Chủ tịch Hội Từ nhân Chính Trị
Việt Nam tại Huế Ky.

Kính thưa Bà Chủ tịch;

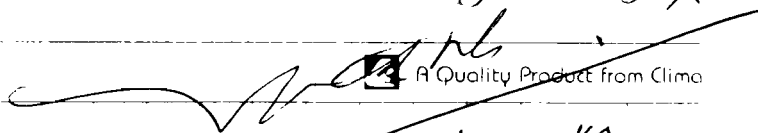
Coi kính gửi đến Bà bức tâm thư này, phản ánh trường hợp ham oan của tôi là một từ nhân chính trị tại Việt Nam đã 2 lần được phái đoàn INS Huế ký phỏng vấn vào tháng 6 năm 1995. Bị từ chối một cách oan uốc, lý do Bản lệnh tha của tôi không được rõ ràng, nên sau hơn 4 năm hằng theo dõi bà tức nên phái đoàn chấp nhận: "Bố hồ sơ của tôi đây đủ không cần bổ" tức thêm nữa. Sau khi Madam thuộc phái đoàn Huế Ky (Phòng II sở Ngại vụ 184 Bn Pasteur TP Hồ Chí Minh) đã bút phê và chấp thuận Bản lệnh tha của tôi được nhiếp ảnh từ bản gốc lưu trữ tại sở Công an Thừa Thiên, Huế. Và 1 bản Fax từ Bangkok đã nhận đủ Hồ sơ tôi.

Kính thưa Bà Chủ tịch;

Nhân lúc giờ 30. Tôi 27-01-1999 tôi đang theo dõi và tiếp thu cuộc phỏng vấn giữa Đài Tiếng nói Huế Ky + Bà Chủ tịch; tôi mới ý thức được rằng: "NGHIÃ CỬ NHÂN ĐẠO CỦA BÀ TRONG CÔNG TÁC, HÀNH ĐỘNG THIÊN NGUYỄN TRẢI QUA 22 NĂM". Trong đoạn cuối cuộc phỏng vấn Bà đã lưu tâm khuyên cáo chúng tôi hãy vượt qua khó khăn đi đến ĐÍCH. Nhân đây, tôi kính giới thiệu anh họ tôi Châu Văn Đỗ là nghệ anh của tôi biết rõ lý lịch, gia cảnh của tôi, Hiện định cư tại Huế Ky. Anh ấy hãy tiếp xúc với Bà thay cho vợ chồng chúng tôi và các cháu đang thấp thỏm chờ mong kết quả.
- Mong sớm nhận được HỒI ÂM của Bà Chủ tịch.

Kính chúc sức khỏe Bà; mạnh bước trên con đường Chân lý.

Trân trọng,


A Quality Product from Clima
Hoàng Văn.

Tôi Châu Văn Đỗ

phím

Tôi sẽ gọi Hồ Lê Hoàng Văn qua nhờ Ba giúp tôi @angthay

San Jose Ngày 20 2 1999

Kính gửi Bà Khúc Minh Thọ Chủ tịch Hội Tự nhân chính
Trì Việt nam Tại Hoa Kỳ

Kính thưa bà Gôi Châu Văn Đỗ Hiền Trú,
Đình cử Hoa Kỳ Diên Hòa

Bên thư này kính trình bày về như sau:

Tôi có người bà con tên Hoàng Văn quí quản tỉnh
Thừa thiên, hiện nay Thủ 69/16 Trưng Công Đình thủ xã
Vũng Tàu VN Hoàng Văn năm 1955 đến năm 1975 là một
Cộng chức phục vụ Lính Chính Thủ Việt nam Cộng hòa
Năm 1955 đến năm 1963 nhân viên Tự Thông tin Tỉnh Thừa
Thiên, năm 1964 nhân viên Tự Diên Hòa Thừa thiên Thuộc
Bộ Canh nông, năm 1975 Công Sản cũng như miền nam
Hoàng Văn bị Công Sản bắt đi Cải tạo ngày 28-4-1975
Công Sản thả về ngày 17-10-1978 như vậy Hoàng Văn
trên 3 năm 5 tháng, lúc trước về địa phương sinh sống gia
tình lam ăn. Sau khi trái Chính phủ Hoa Kỳ và Công Sản
Việt nam Thỏa thuận những Cộng chức, quân đội trước phục
vụ Chính thủ Việt nam Cộng hòa có cải tạo từ 3 năm trở
lên được lập hồ sơ đến Đình cử Hoa Kỳ Tự nhân Chính Trì
Diên Hòa. Thủ Hoàng Văn đã lập hồ sơ và có thể chịu khổ
cảnh của VN cấp 39/05 nên đã được phải hoàn toàn
Kỳ gọi phóng viên ngày 24-2-1995 Rồi thay giấy Ra
Trà Hoàng Văn Công Sản cấp lại hộ khẩu cho Hoàng Văn
loại bỏ bỏ mở phố không được rồi nên phải hoàn
tư khước không chấp thuận Hoàng Văn RA đi.

Hoàng Văn Tự Công an Tỉnh Thừa thiên xin phê tội và chấp
lệnh Ban hành cải tạo nạp phải Đoàn, Thủ trước gọi
phóng viên lần thứ 2 ngày 25-8-1995. Tại đây phải hoàn
hồi 5 câu như sau:

1) năm 1955 đến năm 1963 làm việc gì Thông tin Thừa thiên
Hoàng Văn trả lời giảng viên cải tạo những người có
lưu hệ Công Sản, và người ở vùng đỏ về xuất thủ trả về
Lực gia, phải hợp Thông tin Hoa Kỳ chiêu phin cải Thụy

Lê Lân chúng xem mục tích trên trên trên
Sài Gòn lớn: Khôi Tự Do

2) Hối: Giây Khai Sinh Hoàng Thái Tông con trai của Hoàng
Vân Tai Sao Khai Hoàng Vân nghề nghiệp thò hỏ.

Hoàng Vân (bị T2) ở tù từ 4 tháng và T2 Châu thi
Giang mới sinh, lúc chưa sinh có vào thăm T2 trong nhà
Tù và T2 thấy T2 đi lao động làm thò hỏ là do lúc
sinh Hoàng Thái Tông "cha Hoàng Vân nghề thò hỏ" chứ
không có gì khác.

3) Giây Hối Khẩu Thường thì có chữ ký con Lân Ty công
thua thua chữ cấp Châu Thi Giang làm chữ hỏ nhưng
vẫn bị phải toàn tình nghi.

4) Phải làm hỏ Hoàng Vân phải chữ hỏ không?
Hoàng Vân trước một công chức, năm 1955 không có
chữ hỏ chữ hỏ.

5) Phải Đoàn hỏ Hoàng Vân có giấy tờ gì từ chúng
mình là công chức

Hoàng Vân trả lời lúc đi làm việc công lại một Cam Rung
Hoàng Vân đã gặp những người làm chức. Trước năm
1975 làm việc chung một cơ quan, cấp Điều Khiển Hoàng Vân
và những người ở tù chung trong trại công Sản nay có số người
được tỉnh tại Hoa Kỳ:

Như: Bùi Xuân Trinh Tổng Giám Đốc Điều Đo VN, miền
Nam

Ngô gia Bưu Trưởng Ty Điện Lúa Miền Bắc
Nguyễn Cảnh, Trần Suối, Hồ Diệp, có làm giấy chứng
nhận "Định Kém" Hoàng đã gặp Phải Đoàn, PD báo
Hoàng Vân Đồi.

Kính thưa Bà Hoàng cảnh Hoàng Vân rất đáng thương
cái em Hoàng Vân điều lớn tuổi không lập gia đình từ
đó ngay Ra đi cũng cha mẹ Đoàn Tự, nhà của hỏ
nay cũng không em từ 3. cuộc sống lang thang ngày
đây mai đó, cũng vì Tin Tưởng Lưu Định của Hoa Kỳ

Thưa Bà. Xét giấy Tờ của Hoàng Văn Hoàn Toàn Sư
Thật chẳng có tiền gì gian dối. nên Tôi mới viết
như này trình bày lên Bà mong Sư cuối xét của Bà,
cảm Thiệp cho Hoàng Văn Tài phụng Văn Lưu Đình cũ
Hoa Kỳ để khỏi chết đói cho Đứa Sư bao nhiêu năm
kỳ này,

Tôi thành kính cảm tạ Bà trước.

Đính kèm H.S.S. của Hoàng Văn

Nay, Kính

- Giấy RA TRẠI

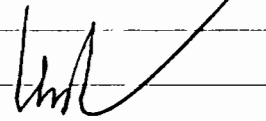
- Giấy Khai Sinh Hoàng Thái Hùng

- Giấy Chứng nhận cam toàn

H.S. Diệp, Trần Sữa, Nguyễn
Văn Oanh, Nguyễn Tân Uyên

Ngô gia Bưu, Ngô Hùng

- Khôn Khẩu Châu Thị Gông và Hoàng Văn



Châu Văn Đỗ

International Catholic Migration Commission / Joint Voluntary Agency
- ORDERLY DEPARTURE PROGRAM

PERMISSION FOR ENTRY

PRINCIPAL APPLICANT:

INTERVIEW LIST NUMBER:

H39-005
Hoang Van

U.S. INTERVIEW TEAM
DATE: 22 JUL 1998
HO CHI MINH CITY

REASON FOR ENTRY:

See FSC Rm 11

____ PHOTO DATE

____ FORM-FILLING DATE

____ PRESCREENING DATE

____ INTERVIEW DATE

7/28/98

APPOINTMENT TO SEE FOU/ROVR
CASEWORKER *MJ2*

MTR

NOTES
U.S. INTERVIEW TEAM
22 JUL 1998
HO CHI MINH CITY

- CS status

U.S. INTERVIEW TEAM
RE-SENT RFR
28 JUL 1998
HO CHI MINH CITY

U.S. INTERVIEW TEAM
ADVISED 29 JUL 98 INX
30 JUL 1998
HO CHI MINH CITY

International Catholic Migration Commission / Joint Voluntary Agency
- ORDERLY DEPARTURE PROGRAM
MEMORANDUM

TO: SRV WORKSITE SECURITY (BAO VIE)

DATE: 4 Dec '96

FROM: FIELD OPERATIONS UNIT (FOU) - Phong 11

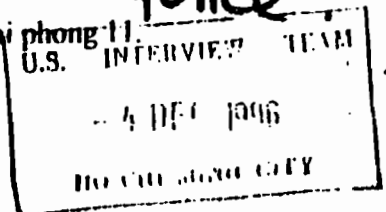
SUBJECT: PERMISSION TO ENTER WORKSITE (CHO PHIEP DUOC VAO CONG)

H39-005 Hoang Van.
JSB requested to bring in file w/ him on 14 Dec '96.
FR this Dec. PA to return 16 Dec '96.
PA now has photo for release cert verified from Hue Police

Please allow the above mentioned pax into the worksite to see an ISC in room 11.

Thank-you.

(Xin cho phiep nhung nguoi sau day duoc vao cong de gap nhan vien FSC tai phong 11.
Cam on.)



16. 12. 96 to see JSB 10AM

Qua các chi tiết tình lực phòng văn, đương đơn không chứng minh được họ là người dân tộc thiểu số. Qua các chi tiết tình lực phòng văn, đương đơn không chứng minh được họ là người dân tộc thiểu số. Qua các chi tiết tình lực phòng văn, đương đơn không chứng minh được họ là người dân tộc thiểu số.

Advised to get a photograph of the subject taken by the FOU on 14 Dec 1996. The photograph is being reviewed by the FOU and will be provided to the U.S. INTERVIEW TEAM. The photograph is being reviewed by the FOU and will be provided to the U.S. INTERVIEW TEAM. The photograph is being reviewed by the FOU and will be provided to the U.S. INTERVIEW TEAM.

INTERNATIONAL CATHOLIC MIGRATION COMMISSION (ICMC)
Joint Voluntary Agency for the US Orderly Departure Program, American Embassy, Bangkok

Hồ sơ số: _____

Chương Trình Ra Đi Có Trật Tự Hoa Kỳ đã nhận được thư hỏi của Ông/Bà về trường hợp nêu trên. Trường hợp này đã được phỏng vấn và bị viên chức Sở Di Trú và Nhập Tịch Hoa Kỳ từ chối dựa vào các chứng từ đã trình. Không có việc khiếu nại đối với quyết định từ chối này. Tuy nhiên, luật di trú Hoa Kỳ cho phép đương đơn được yêu cầu mở lại hồ sơ nếu có thêm những chứng từ mới để hỗ trợ cho đơn xin ban đầu theo diện tị nạn. Chúng tôi đã tái xét hồ sơ của Ông/Bà dựa trên những chi tiết trong thư hỏi của Ông/Bà. Tuy nhiên, chúng tôi không thấy có đủ bằng chứng để bảo đảm là trường hợp này được tái cứu xét. Xin Ông/Bà xem những ô dưới đây để biết thêm chi tiết. Khi nộp bổ túc các giấy tờ đến ODP, xin nộp các bản sao, đừng nộp các bản chính. Xin nhớ là những người xin đi theo chắc chắn sẽ không được tái cứu xét nếu đương đơn chính đã rời Việt Nam.

◊ Đương đơn chính không trình được các bằng chứng để...



In fax 7 may '97
Claims file missing

14 may - wed have theyland
3pm



File not found
will contact w home.

PA to site 24Aug advised to get ref from fellow inmates in the U.S.

INTERNATIONAL CATHOLIC MIGRATION COMMISSION (ICMC)

Joint Voluntary Agency for the US Orderly Departure Program, American Embassy, Bangkok

P. 11

Case Number: 348511 / H39-005

Date: 19 JULY, 1996

The US Orderly Departure Program (ODP) has received your inquiry regarding the referenced ODP case. This case was interviewed and denied by a US Immigration and Naturalization Service (INS) officer based on the evidence and testimony presented. There is no appeal from such a denial, however, US immigration law provides that any applicant may request to re-open a case if additional or new evidence or facts are presented in support of the original refugee claim. We have reviewed our records based on the information contained in your inquiry, however, insufficient evidence or facts are available to warrant reconsideration of the case. Please refer to the section(s) indicated below for further information. When submitting additional documents to ODP, please submit photocopies; DO NOT SUBMIT THE ORIGINAL DOCUMENTS. Please DO NOT submit evidence which was previously seen by ODP; repeated submission of the same documents will delay the processing of your case. Please note that it is unlikely reconsideration will be given to derivative applicants once the principal applicant has departed Vietnam.

International Catholic Migration Commission / Joint Voluntary Agency
- ORDERLY DEPARTURE PROGRAM
MEMORANDUM

TO: SRV WORKSITE SECURITY (BAO VE)

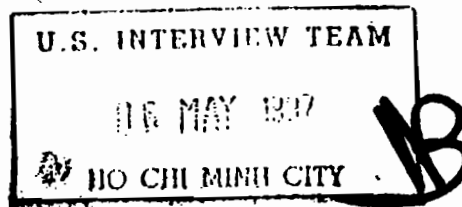
DATE: 6 May '97

FROM: FIELD OPERATIONS UNIT (FOU - Phong 11) **B**

SUBJECT: PERMISSION TO ENTER WORKSITE (CHO PHIEP DUOC VAO CONG)

H39-5 Hoang Van.
Response from BKK.

8 May '97 - 3pm



Please allow the above mentioned pax into the worksite to see an FSC in room 11.

Thank-you.

(Xin cho phép nhung nguoi sau day duoc vao cong de gap nhan vien FSC tai phong 11.

Cam on.)

7

International Catholic Migration Commission / Joint Voluntary Agency
- ORDERLY DEPARTURE PROGRAM

PERMISSION FOR ENTRY

PRINCIPAL APPLICANT:

INTERVIEW LIST NUMBER:

→ H39-005

→ Hoang Van

U.S.	INTERVIEW	TEAM
DATE		
JUL 1998		
HO CHI MINH CITY		

REASON FOR ENTRY:

See FSC Rm 11

____ PHOTO DATE

____ FORM FILLING DATE

____ PRESCREENING DATE

____ INTERVIEW DATE

7/28/98

APPOINTMENT TO SEE FOUR/ROVR
CASEWORKER *mjd*

MJR

U.S.	NOTES	INTERVIEW	TEAM
22 JUL 1998			
HO CHI MINH CITY			

-cs status

U.S.	INTERVIEW	TEAM
<i>RE-SENT RFR</i>		
28 JUL 1998		
HO CHI MINH CITY		

U.S.	INTERVIEW	TEAM
<i>ADVISED 29 JUL 98 INX</i>		
30 JUL 1998		
HO CHI MINH CITY		

International Catholic Migration Commission / Joint Voluntary Agency
- ORDERLY DEPARTURE PROGRAM
MEMORANDUM

TO: SRV WORKSITE SECURITY (BAO) (VE)

DATE: 4 Dec'96

FROM: FIELD OPERATIONS UNIT (FOU - Phong 11) **NB**

SUBJECT: PERMISSION TO ENTER WORKSITE (CHO PHIEP DUOC VAO CONG)

H39-005 Hoang Van.

JSB requested to bring in file w/ him on 14 Dec'96.

FR this Dec. PA to return 16 Dec'96.

PA now has photo for release cert. verified from Hue Police

Please allow the above mentioned pax into the worksite to see an ISC in room 11.

Thank-you.

(Xin cho phiep nhung nguoi sau day duoc vao cong de gap nhan vien FSC tai phong 11.

Cain on.)

16. 12. 96 to see JSB 10AM

U.S. INTERVIEW TEAM
4 DEC 1996
HO CHI MINH CITY

International Catholic Migration Commission / Joint Voluntary Agency
- ORDERLY DEPARTURE PROGRAM
MEMORANDUM

TO: SRV WORKSITE SECURITY (BAO VE)

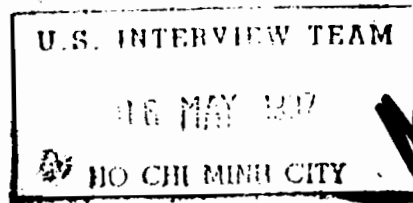
DATE: 6 May '97

FROM: FIELD OPERATIONS UNIT (FOU - Phong 11) **B**

SUBJECT: PERMISSION TO ENTER WORKSITE (CHO PHEP DUOC VAO CONG)

H39-5 Hoang Van.
Response from BKK.

8 May '97 - 3pm



Please allow the above mentioned pax into the worksite to see an FSC in room 11.

Thank-you.

(Xin cho phep nhung nguoi sau day duoc vao cong de gap nhan vien FSC tai phong 11.

Cam on.)

U.S. INTERVIEW TEAM
08 MAY 1997
HO CHI MINH CITY

In fax 7 May '97
Claims file missing
14 May - Wed have Heyland
3pm

U.S. INTERVIEW TEAM
14 MAY 1997
HO CHI MINH CITY

File not found
Will contact w/home.

Phân thay đổi địa chỉ	
Chuyển đến	Chuyển đến
Ngày tháng năm 197	Ngày tháng năm 197
Trưởng An Ninh	Trưởng An Ninh
Phân ghi những thay đổi, đính chính khác	
Nội dung	Nội dung
Ngày tháng năm 197	Ngày tháng năm 197
Trưởng An Ninh	Trưởng An Ninh
Nội dung	Nội dung
Ngày tháng năm 197	Ngày tháng năm 197
Trưởng An Ninh	Trưởng An Ninh



ĐIỂN

số 1449

GIẤY CHỨNG NHẬN

Nhân khẩu thường trú

Họ và tên chủ hộ : Trần Văn Giảng
 Số nhà : 28
 Thôn, đường phố : Tỉnh Lâm
 Xã, thị trấn, khu phố : Thị trấn Lộc
 Huyện thị xã, thành phố : Huế
 Tỉnh : Thừa Thiên

Ngày tháng năm 1975
 Trưởng An ninh Trần Văn Giảng
 (Ký tên và đóng dấu)

Thị trấn Lộc

Số thứ tự	Họ tên và các tên gọi khác	Quan hệ chủ hộ	Ngày tháng năm sinh		Số và nơi cấp giấy chứng nhận c/c	Nghề nghiệp và nơi đang làm việc	Ngày và nơi chuyển đến	Ngày và nơi chuyển đi	Ghi chú
			Nam	Nữ					
1	Châu Thị Giảng	Chị họ	✓	10.11 1937	190227294	áo Viên trường Phủ Hoàng	9 Tỉnh Tân Hiệp 1972	(CM)	
2	Hoàng Thị Mên	Con chồng		06.08 1956		Sinh trưởng ở Lâm Sơn	(Như trên)	12/1 Nguyễn Thiện Thuyết, Thuận An	
3	Hoàng Thị Hằng	Con chồng		10.10 1962			(Như trên)	16/1/78	
4	Hoàng Châu Bích Thủy	Con	✓	03.11 1971	191107192		(Như trên)		
5	Hoàng Châu Bích Thủy	Con		10.08 1973			Hộ Sinh An Lâm Hiệp 17.08.1975		Lưu Ngoại
6	Đã đăng ký Thái Hưng	Con		28.07 1975			Hộ Gia Thành Núi Hiệp 05.08.1975		Chưa
7	Đã đăng ký Lâm	chồng		04.03 1926	190813854		Lưu Phúc An vào 31.10.1988 nhập 14.8.79		Tên
8	Đã đăng ký Châu Bích Thủy	con		11.8 1979					37.74
9	Hoàng Châu Thái Việt Bảy Khau 20.3.90	con		09.8 1983			Đã sinh, nhập 15.8.1983		Nguyễn Đình Đức

LỜI DẶN

- Sổ do Bộ Nội vụ ban hành. Không cơ quan, đơn vị nào được tự tiện sửa đổi mẫu sổ.
- Mỗi hộ gia đình lập hai sổ: một sổ do chủ hộ giữ, một sổ lưu tại cơ quan đăng ký hộ khẩu sổ tại.
- Cấm tẩy xóa, sửa chữa. Ngoài cơ quan đăng ký hộ khẩu, không ai được tự ghi nội dung sự việc đăng ký vào sổ.
- Nếu cả hộ gia đình chuyển đến nông thôn, những nơi không lập sổ hộ khẩu gia đình hoặc đến tỉnh, thành phố, đặc khu khác thì công an cấp giấy chứng nhận chuyển đi thu lại sổ.
- Mất sổ phải báo ngay cho công an phường, xã, thị trấn sổ tại.
- Cấm mua, bán hoặc cho mượn sổ.



CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

TỈNH BÌNH TRỊ THIÊN

SỔ HỘ KHẨU GIA ĐÌNH

Họ và tên chủ hộ CHÊU THỊ GĂNG

Số nhà 22 Ngõ (hẻm)

Đường phố, xóm, ấp, bản

 Bình Trị Thiên

Pường, xã, thị trấn THUẬN LỘC

Quận, huyện, thị xã, thành phố thuộc tỉnh HUẾ

 Bình Trị Thiên

QUYỀN SỐ: 01

QUAN HỆ VỚI CHỦ MỘ		1.	2.
NỘI DUNG		chủ hộ	chồng
1. Họ và tên		CHAU THỊ GĂNG	HOANG VAN
Tên thường gọi			
2. Ngày tháng năm sinh		10/11/1937	04/10/1926
3. Nơi sinh		Hương Điền, t. Huế	Hương Điền, t.
4. Nam hay nữ		nữ	nam
5. Nguyên quán		Hương Điền, t.	Hương Điền, t.
6. Dân tộc		Kinh	Kinh
7. Tôn giáo		Phật	Phật
8. Số giấy CMND		490287492	190843854
9. Nghề nghiệp		giáo viên	thợ nề
và nơi làm việc		Trường Phú Hòa	
10. Chuyển đến:			
— Ở đâu đến		9. Linh Lâm Hào	Sac Thua Huu
— Ngày đến		1972	31/10/1978
11. Chuyển đi:			
— Đi đâu			
— Ngày đi			
CƠ QUAN ĐKKK			
Ngày, tháng, năm đăng ký			
Trưởng Công an quận, huyện ký tên, đóng dấu (Ghi rõ họ tên, cấp bậc)			

QUAN HỆ VỚI CHỦ HỘ

NỘI DUNG

1. Họ và tên
Tên thường gọi
2. Ngày tháng năm sinh
3. Nơi sinh
4. Nam hay nữ
5. Nguyên quán
6. Dân tộc
7. Tôn giáo
8. Số giấy CMND
9. Nghề nghiệp
và nơi làm việc
10. Chuyển đến:
— Ở đâu đến
— Ngày đến
11. Chuyển đi:
— Đi đâu
— Ngày đi

Ngày, tháng, năm
đăng ký

Trưởng Công an quận,
huyện ký tên, đóng dấu
(Ghi rõ họ tên, cấp bậc)

CƠ QUAN ĐKKH

3.	con	4.	con
HOANG CHAU BICH THUY	HOANG CHAU BICH THUY		
28/11/1971	12/08/1972		
Chuẩn Lợn Huế	Chuẩn Lợn Huế		
nữ	nữ		
Hương Điền T.	Hương Điền T.		
Kinh	Kinh		
Phật	Phật		
191157882	191340270		
Thc	Thc		
9. Linh Cảm	Thc sinh An Lạc		
1972	07/08/1976		

6.	con	7.	con
HOANG THAI HUNG	HOANG CHAU KICH THUY	HOANG CHAU THAI KET	
28/07/1975	11/08/1979	09/08/1983	
Chuẩn Lợn Huế	Chuẩn Lợn Huế	Chuẩn Lợn Huế	
nam	nữ	nam	
Hương Điền T. Huế	Hương Điền Huế	Hương Điền T.	
Kinh	Kinh	Kinh	
Phật	Phật	Phật	
191357419	191469868		
Thc	Thc	Thc	
trinh nhập	trinh nhập	trinh nhập	
05/08/1975	14/08/1979	15/08/1983	

TRƯỞNG CÔNG AN THÀNH PHỐ HUẾ



Hương Ủy Nguyễn Văn...

ỦY BAN NHÂN DÂN
Xã Thuận Lộc
Huyện Thành phố Huế
Tỉnh Bình Trị Thiên

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập — Tự do — Hạnh phúc

Mẫu HT3—P3
CV số 815 — KH 1
Ngày 30 tháng 7 năm 1975

BẢN SAO
GIẤY KHAI SINH

Số 334
Quyền số _____

Họ và tên	HOÀNG THÁI HÙNG	Nam, Nữ <u>Nam</u>
Sinh ngày, tháng, năm	Hai mươi tám, tháng bảy, năm một ngàn chín trăm bảy mươi lăm (28.7.1975)	
Nơi sinh	Nhà Hộ sinh Thành Nội Huế	
KHAI VỀ CHA MẸ	CHA	MẸ
Họ và tên, tuổi (hoặc ngày, tháng, năm sinh)	HOÀNG VÂN 50 tuổi	CHÂU THỊ GĂNG 38 tuổi
Dân tộc Quốc tịch	Kinh Việt Nam	Kinh Việt Nam
Nghề nghiệp Nơi ĐKKK thường trú	Thợ nề 28 Tĩnh Tâm Huế	Giáo viên cấp I 28 Tĩnh Tâm Huế
Họ và tên, tuổi Nơi ĐKKK thường trú Số giấy chứng minh hoặc CNCC của người đứng khai	Châu Thị Găng 38 Tuổi 28 Tĩnh Tâm Khu Phố Thuận lộc Huế	

Người đứng khai
(ghi rõ họ tên)

Châu thị Găng

Đăng ký ngày 30 tháng 6 năm 19 75

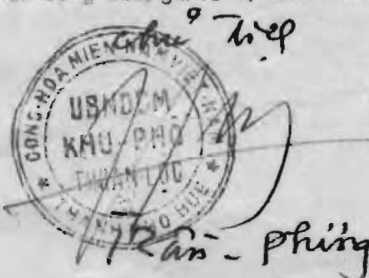
TM. UBND. Xã Thuận Lộc
(ký tên đóng dấu, ghi rõ họ tên, chức vụ)

SAD Y BAN CHÍNH

Nhân thực y sao bản chính

Ngày 8 tháng 7 năm 19 77

TM. UBND. Xã KP Thuận Lộc
(ký tên đóng dấu, ghi rõ họ tên, chức vụ)



BO HAI VU

CONG HOA MI HOI CHU NGHIA VIET NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

số 317

Tuế, ngày 27 tháng 10 năm 1978

L E N H

Căn cứ thông tư số 220/TT và thông tư số 342 ngày 14/4/1970 và ngày 24/6/1978 của Thủ tướng Chính phủ nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam về việc xét tha và gia hạn đối với các binh sĩ, nhân viên các cơ quan chính quyền của chế độ cũ và các tổ chức chính trị, đang phải phục vụ công nhân bị tập trung, giam giữ cải tạo các trại trong tỉnh.

10. Thi hành quyết định tha số 2728 / D ngày 17 tháng 10 năm 1978 của Ủy ban nhân dân tỉnh Bình Định.

TRƯỞNG TỊCH ỦY BAN NHÂN DÂN TỈNH BÌNH ĐỊNH

L E N H

Họ và tên: Hoàng Văn Bí Cảnh

Ngày tháng năm sinh: 1922

Nơi quán: Quãng Lát, Trường Sơn.

Trú quán: xã Đông Bình, huyện

Cấp bậc: chức vụ trong bộ máy chính quyền của chế độ cũ:

can' h' Công nông ty Công ty Tự Thủ Sơn.

Khi về phải trực tiếp trình diện ngay với Ủy ban nhân dân, Công an xã, thị trấn và Công an huyện

thuộc tỉnh Bình Định.

và phải chịu sự quản chế của chính quyền địa phương trong thời hạn 12 tháng các quy định của Ủy ban dân các cấp về việc cư trú và các mặt quản lý khác.

K/T TRƯỞNG TỊCH ỦY BAN NHÂN DÂN TỈNH BÌNH ĐỊNH

Unes

DÔNG AN TỈNH THỦA THIÊN HUY

Xác nhận:

Bản lệnh của này được phổ biến từ bản gốc trong
hà số của được sự hiện có công an tỉnh Thừa
Thiên Huế quản lý.

Huế, ngày 06 tháng 4 năm 1975

PHÓ GIÁM ĐỐC



Trưởng Ban Quản lý

Y

BỘ NỘI VỤ

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số 317 Đ

Tuế, ngày 27 tháng 10 năm 1978

L E N I N

Căn cứ thông tư số 220/TT và thông tư số 342 ngày 14/4/1978 và ngày 24/6/1978 của Thủ tướng Chính phủ nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam về việc xét tha và gia hạn đối với các binh sĩ, nhân viên các cơ quan chính quyền của chế độ cũ và các tổ chức chính trị, đang phải phân công biên canh bị tập trung, giao cho cải tạo các trại trong tỉnh.

10
Thi hành quyết định tha số 2728 /Đ ngày 17 tháng 10 năm 1978 của Ủy ban chấp hành Ủy ban nhân dân tỉnh Bình Định.

QUANG AN CÔNG AN BÌNH ĐỊNH

RA LỆNH THA

Tên và tên: Hoàng Văn Bỉ Cảnh

Ngày tháng năm sinh: 1924

Nơi quán: Quảng Lợi, Thượng Hải.

Trú quán: 28 đường Đinh Tân, Huế.

Cấp bậc: chức vụ trong bộ máy chính quyền của chế độ cũ.

can bị: Công nông ly công Tịch Thái Thân.

Khi và phải trực tiếp trình diện ngay với ủy ban nhân dân, công an xã Nhị Khê và công an huyện thuộc tỉnh Bình Định và phải chấp hành quan chế của chính quyền địa phương từ trong thời hạn 12 ngày các quy định của Ủy ban nhân dân các cấp về việc cư trú và các mặt quản lý khác.

K/T TRƯỞNG QUANG AN BÌNH ĐỊNH

[Signature]

TRƯỞNG QUANG AN BÌNH ĐỊNH



Lệnh thả bom chính này bị Phái đoàn
tình nghi "Đỏm"

Nguyên nhân 1 = Ông chỉ CA! Huống quân lực bảo tôi cấp
phát nổ bằng như, khi cấp máy nổ bị ném
chủ định vào tôi không học như -

Nguyên nhân 2 = CA bài đờ xen 2 lỗ tròn, bị xì rớt
'2 lỗ tròn vào từ 3" cấp trở số phương
quân lực -

Nguyên nhân 3 = Phở nhưa tươi khi nhận tại Phụng.
lúc phở rớt rớt thì lật bực như
đó xác nhận và chủ ký của CA
Thần thần như -

Nguyên nhân 4: Sau khi viên được phở vẫn như cũ
tôi chết, giữ lại lệnh thả - Tôi ở dưới
gần cầu "Sở" ngoài và nhận lại cả
thế ban lệnh thả cho tôi do viên
Đội PV như tên gọi -

San Diego, Calif. 26.8.1996.

GIẤY CAM-ĐOAN.

Tôi ký tên dưới đây: **TRẦN SỬA**,

Sinh ngày 5 tháng 5 năm 1937 tại ấp: Phú Nam
Xã Quảng-Ho, Huyện Quảng-Điền, Tỉnh Thừa-Thiên.

Được đi tự nguyện dìm củ tỏi Hoa-Kỳ theo Hải-Quân-Thủy-Địch H. 32 - Hiện nay ở tại số nhà: 4367 - Đường 50 - Phường II 9 -

Đường 50. Quận San Diego - Tiểu Ban CA. 02115

Tôi xin cam đoan rằng: Ông **HOÀNG-VÂN**, sinh năm 1
tại Quảng-Ho, Quảng-Điền, Thừa-Thiên. Cử ngụ tại Huế.

Từ năm 1975. Ông có phục vụ cho Chính-Phủ VIỆT-NAM-CONG-Đ
chức vụ Cán bộ Ty Cảnh Sát Bảo Vệ Cảnh Điện Địa Thừa-Thiên.

Đã trích cấp phát lương đất người công có ruộng theo luật 03/70

Ông **HOÀNG-VÂN**, có thể bồi tạo chung với tôi, tại trại cải tạo. Bình-
Điền từ năm 1975 đến năm 1978.

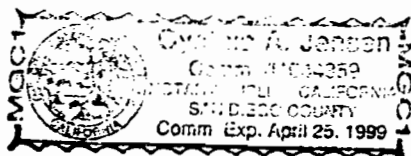
Tôi xin cam đoan khi khai trên đây là đúng sự thật
không có gì gian dối.

Tôi lập giấy này để Ông **HOÀNG-VÂN**. hiện bề x
dụng.

SUBSCRIBED AND SWORN TO BEFORE ME

THIS 29th DAY OF Aug. 1996

[Signature]
NOTARY PUBLIC



Ký tên.

[Signature]
Trần-Sửa

San Diego: ngày 26-8-1996

-Giấy cam đoan-

Đối ký tên dưới đây là: Hồ - Diệp -
Sinh ngày: 31-12-1925. Tại địa phương xã Quang Vinh
huyện Quảng Điền - T. Thừa Thiên Huế. Hiện ở tại
tại Hoa Kỳ theo thủ tục. H. 42 Hiện nay ở tại
số nhà - " - - Quận San Diego. Tiểu ban CA.

Đối xin cam đoan rằng ông Hoàng Văn. Bình Văn
1926. tại Quảng B. H. Quảng Điền - T. Thừa Thiên Huế cũ
thủ tại Huế trước năm 1975 ông có phục vụ cho chế
độ Việt Nam Cộng Hòa. Chịu vụ cảnh sát, tự canh,
nông, cải cách điền địa thừa điền - đặc trách cấp
phát ruộng đất. người cây có ruộng theo luật 03/70.

Ông Hoàng Văn có ở cải tạo chung với họ tại trại
cải tạo Bình Điền từ năm 1975 đến năm 1978.

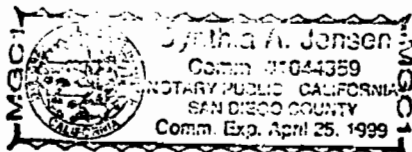
Đối xin cam đoan bị khai tên từ trước
bị thất không có gì gian dối.

Đối lập giấy này. Tôi ông Hoàng Văn trên bị xử
đúng -

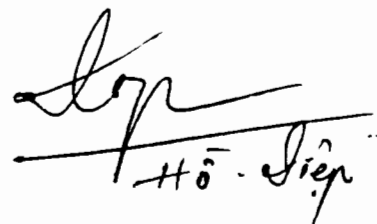
SUBSCRIBED AND SWORN TO BEFORE ME

THIS 29th DAY OF Aug. 1996


NOTARY PUBLIC



Ký tên -


Hồ - Diệp

ĐOÀN CÔNG AN HỒI CHỨC LẠI VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số 220/PT- và thông tư số 342 ngày 14/4/1978 và ngày 24/6/1978 của Thủ tướng Chính phủ nước Cộng hòa Xã hội chủ nghĩa Việt Nam về việc xét tha và giảm đối với các binh sĩ, nhân viên các cơ quan chính quyền của chế độ cũ và các tổ chức chính trị, đang phải phân công làm các chi tiết, trung đội của các tạo các trại trong tỉnh.

L. E. N. H. T. H. A.

Căn cứ thông tư số 220/PT- và thông tư số 342 ngày 14/4/1978 và ngày 24/6/1978 của Thủ tướng Chính phủ nước Cộng hòa Xã hội chủ nghĩa Việt Nam về việc xét tha và giảm đối với các binh sĩ, nhân viên các cơ quan chính quyền của chế độ cũ và các tổ chức chính trị, đang phải phân công làm các chi tiết, trung đội của các tạo các trại trong tỉnh.

Thi hành quyết định tha số 724 / 1978 ngày 6/6/1978 (2 năm 1978) của Ủy ban Chu tịch Ủy ban nhân dân tỉnh Bình Trị Thiên.

ĐOÀN CÔNG AN BÌNH TRỊ THIÊN

RA L. E. N. H. T. H. A.

Họ và tên: *Hồ Giáp* Bí danh

Ngày tháng năm sinh: *1925*

Về quân: *Quảng Bình / Tổng Đoàn B.T.T*

Trở quân: *nh*

Cấp học: *chức vụ trong bộ máy chính quyền của chế độ cũ*

B. Tổng Nghiêu quân

Khi về phải trực tiếp trình cấp ngay với ủy ban nhân dân, Công an xã *Đ. U. V. N.* và công an huyện

11/1/1978 thuộc tỉnh *B.T.T* và phải chịu sự quản chế của chính quyền địa phương trong thời hạn *các quy định của Ủy ban nhân dân các cấp về việc an ninh và các mặt quản lý khác.*

K/T TRƯỞNG ĐOÀN CÔNG AN BÌNH TRỊ THIÊN

[Signature]

CÔNG AN TỈNH THỪA THIÊN HUẾ

Xác nhận HỒ ĐIỆP - Nhưng lĩnh thẻ ghi nhầm tên
là HỒ ĐIẾP - Sinh năm 1925.

Trước năm 1975 có tham gia trong bộ máy chính quyền
của chế độ cũ.

Sau năm 1975 vào trại cải tạo ngày 30.3.1975. Rời
ngày 01.11.1980 theo quyết định của số 724/QĐ ngày 11.10.
1980 của Ủy Ban chấp hành UBND tỉnh Bình Trị Thiên là đúng
liều số gốc đang in do Công an tỉnh Thừa Thiên Huế
quản lý.

Chứng Thực Photocopy Từ bản gốc
Huế ngày 47 tháng 5 năm 1993

CÔNG AN TỈNH THỪA THIÊN-HUẾ

Trưởng phòng



Thiếu tá Nguyễn Bá Hòa

Huế, ngày 11.5.1993.

PHÓ GIÁM ĐỐC



Trung tá Nguyễn Bá Hòa

San Diego ngày 27. 8. 1996

Giấy Cam đoan.

Tôi Họ Tên dưới đây là Nguyễn Văn Oanh
sinh ngày 07 tháng 08 năm 1943. tại phước Quả
Thôn Chiên Huê. Được di tỵ nạn định cư tại
Hoa Kỳ. Theo thứ tự H031. Hiện nay ở tại:
Địa chỉ:

Tôi xin Cam đoan rằng: Ông Hoàng Văn
Đỉnh năm 1926. Tại Quảng Lợi, Quảng Tín, Thôn Chiên
Củ Trại tại Huế. Từ năm 1975. Ông Hoàng
Văn có phục vụ cho chế độ Việt Nam Cộng Hòa
Chức vụ Cảnh sát. Sau Camb không cải cách tiến của
Thôn Chiên. Lực lượng Cướp phát hành bắt cho
người Cam có hướng theo luật 03/70.

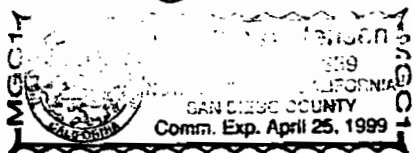
Ông Hoàng Văn có đi cải tạo Chung với tôi
tại Trại Cải tạo Bình Điền từ năm 1975 đến
năm 1978.

Tôi xin Cam đoan lời Khai Trên đây là đúng
Đủ thật không có gì gian dối.
Vậy tôi Lập giấy này để Ông Hoàng Văn tiến
bề Khử Dung.

SUBSCRIBED AND SWORN TO BEFORE ME

THIS 27th DAY OF August 1996

Notary Public



Họ Tên
Nguyễn Văn Oanh

Nguyễn Văn Oanh.

Huế, ngày 21 tháng 11 năm 1982

LỆNH THA

Căn cứ thông tư số 220 TTg và thông tư số 240 ngày 4-4-1978 và ngày 9-8-1980 của Thủ tướng Chính phủ nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam về việc xét tha và gia hạn đối với các binh sĩ, nhân viên các cơ quan chính quyền của chế độ cũ và các tổ chức chính trị, đảng phái phản động hiện đang bị tập trung giáo dục cải tạo các trại trong lĩnh.

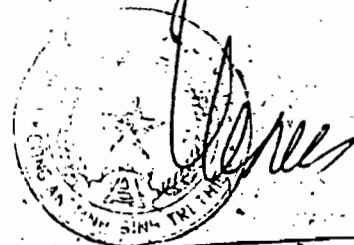
Thi hành quyết định tha số 11/QĐ ngày 8 tháng 11 năm 1982 của Ủy ban Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh Bình Trị Thiên

TRƯỞNG TY CÔNG AN BÌNH TRỊ THIÊN,

RA LỆNH THA

Họ và tên: Đinh Văn Đán bi danh: Đinh Văn Đán
Ngày tháng năm sinh: 1944
Quê quán: Huyện Lệ Thủy, Bình Trị Thiên
Trú quán: Huyện Lệ Thủy, Bình Trị Thiên
Cấp bậc, chức vụ trong bộ máy chính quyền của chế độ cũ: Đa
Khi về phải trực tiếp trình diện ngay với Ủy ban nhân dân, công an xã Thị trấn và công an huyện Huyện Lệ Thủy thuộc tỉnh Thị trấn và phải chịu sự quản chế của chính quyền địa phương trong thời hạn 6 tháng đến 12 tháng và phải chấp hành các quy định của Ủy ban nhân dân các cấp về việc cư trú và các mặt quản lý khác.

K/T TRƯỞNG TY CÔNG AN
BÌNH TRỊ THIÊN



TRẦN ĐÌNH THƯỜNG

Xác nhận **NGUYỄN VĂN DANH** - Sinh năm 1944.

Trước năm 1975 có tham gia trong bộ máy chính quyền của chế độ cũ.

Sau năm 1975 vào trại cải tạo ngày 28-3-1975. Ra trại ngày 21-11-1982 theo quyết định của số 11/82 ngày 08-11-1982 của ông Chủ tịch UBND tỉnh Bình Trị Thiên là từng có hành vi phạm tội do Công an Thừa Thiên Huế quản lý.

Chứng Thực Photocopy Từ bản gốc

Huế ngày 02 tháng 4 năm 1993

CÔNG AN TỈNH THỪA THIÊN HUẾ

P. Trưởng phòng



Hoàng Đức Diên

Huế, ngày 06.4.1993.

PHÓ GIÁM ĐỐC



Trưởng Phòng 2

Mrs. Bùi Hữu Tiến

TỜ XÁC NHẬN

Tôi ký tên dưới đây là Bùi Hữu Tiến, nguyên Tổng Giám Đốc Điền Địa, thuộc Bộ Canh Nông Saigon trước năm 1975, xin xác nhận: Ông Hoàng Vân là nhân viên ty Điền Địa Quảng Trị và ty Điền Địa Thừa Thiên phụ trách ban Cải Cách Điền Địa - cấp bậc cuối cùng trước năm 1975 là B3 bậc 2.

Biên bản ngày 1-10-1995

B. H. Tiến

Chữ ký của tôi

TỜ XÁC NHẬN

Tôi ký tên dưới đây:

Ngô Gia Bu - Cựu Trưởng ty Điện địa Thừa Thiên Huế

Hiện trú tại số 242 - Đường Chi Lăng - Huế

Mang giấy chứng nhận số 06 ngày 14/2/1977 của An ninh Thành phố Huế do ông Nguyễn Tấn Uyển, Trưởng an ninh Thành phố Huế ký tên và đóng dấu.

Đính kèm giấy chứng nhận mang tên của tôi - và ảnh :



- Xác nhận : ông Hoàng Văn - Sinh năm 1926 , tại Quảng Lợi, Quảng Điền, Thừa Thiên , thường trú 28 Tịnh Tâm, Thuận Lộc - Huế , trước ngày giải phóng là :

. Từ năm 1964 - 1968 nhân viên Ty điện địa TT Huế. Sau 2 tháng thụ huấn lớp quảng thủ điện địa, của Tổng nha điện địa số 86 Hai Bà Trưng - Sài Gòn, mãn khóa ông Hoàng Văn được Tổng nha điện địa điều động phục vụ tại Ty điện địa Quảng trị tháng 7 năm 1968 - 1969.

. 1970 được Tổng nha Điện Địa điều về Thừa thiên Huế của ty tôi, giữ chức vụ thuộc Phòng người cày có ruộng , luật 03/70 đặc trách cơ quan COR (trúat hữu và cấp phát ruộng đất theo luật định) đến ngày giải phóng Huế.

- Ông Hoàng Văn được hưởng chế độ lương bổng thuộc quân số dân ý vụ (Bộ Canh nông) , chỉ số lương B3 - Bạc 2.

Nay tôi xác nhận giấy này để ông Hoàng Văn tiện việc bổ sung theo nhu cầu của phái đoàn phỏng vấn HO.

Huế, ngày 21. tháng 9 năm 1995

Ký tên

NGÔ GIA BU



TY AN - NINH
THỪA - THIÊN HUẾ

A.N THÀNH PHỐ HUẾ

Số 6 /

CỘNG HÒA MIỀN NAM VIỆT NAM

Huế, ngày 14 tháng 2 năm 1977

AN NINH THÀNH PHỐ HUẾ CHỨNG NHẬN

Anh: Ngô Gia Ba sinh năm 02-5-1917
Sinh quán: Thôn Mư Vần, Xã Hương Sơ, Hương Trà, Trà
Trú quán: Đ. 2/2 Đường Chi Lăng, Huế Bình Trị Thiên
Là: Trưởng Ty Điện Thủ đã được học tập lớp chỉ huy huấn
trong thời gian: 02 tháng 15 ngày tại Trường Quốc Huấn Hải Cố đạo An
ninh Thành phố Huế m. 29-11-76 đến ngày 13-2-1977

Nay chứng nhận đã được phép về gia đình làm ăn lương thiện
Khi về địa phương tiếp tục cải tạo và chấp hành nghiêm chỉnh mọi chính sách và
quy định của chính quyền cách mạng ở địa phương.

Ra về ngày 14 tháng 2 năm 1977 và phải trình diện tại cơ quan
Ủy Ban Nhân dân Cách mạng thị trấn Phú Hiệp đúng ngày 14 tháng 2 năm 1977
An ninh Thành Phố Huế



Nguyễn Văn Huân

Kính nhân.

Ngày 14.2.1977. lúc 3 giờ 20'.
7. Sau có đơn trình diện tại
quan C.A. Khu phố.

Thưa, ngày 14.2.1977.
Chứng C.A. Khu phố.



Trần Văn Đạt



Mr. & Mrs. Can Huu BUI

Houston, ngày 26 tháng 9 năm 1995

Kính gửi Phái đoàn Phòng Văn của Mỹ
tại Việt Nam

Tôi tên là Bui Hữu Cẩn. Sinh ngày 17.4.35
tại Việt Nam, hiện ở tại
Missouri city, TX 77459 là thường trú nhân tại Mỹ.

Tôi xin lấy danh dự xác nhận rằng anh
HOANG VAN là cựu nhân viên của Tổng Nha Điện địa
thuộc Bộ Canh nông đã làm việc tại Ty Điện địa
Quảng Trị trong thời gian tôi làm việc tại đó. Đến năm
1969 tôi đã đi nơi khác, anh Hoàng Văn vẫn còn làm
việc tại đó.

Anh Hoàng Văn là một người tốt, nếu được
Phái đoàn chấp thuận cho đi, tôi tin rằng anh ta sẽ
là một thường trú nhân, một công dân tốt, có thể
đóng góp công sức mình và gia đình con cái có ích
cho xã hội.

Can Huu

Bui Hữu Cẩn

Trái: Bui Hữu Cẩn.

Khải: Hoàng Văn.

Ty Điện địa Tỉnh Quảng Trị.

SANDIEGO September 30, 1995.

Đơn xin xác nhận.

Tên là: Ngô Hùng ; Sinh ngày: 10-9-1925.

Thị trấn Tân Trào, Xã Quảng Mỹ, Quận Quảng
Điền, Tỉnh Thừa Thiên Huế: VIETNAM.

Đời Hiện tại tại :

Tôi xin xác nhận Anh Hoàng Văn. Trong thời gian 1955 đến 1963 làm cán bộ thông tin Quận Quảng Điền, Anh Hoàng Văn có vẻ tổ chức các buổi mít-tin cũng như tổ chức các cuộc họp tập thể công cho các gia đình liên hệ với việc công. Tại xã Quảng Phước, sau thời gian 1965 đến 1975. Anh Hoàng Văn được bổ nhiệm làm làm Cán Bộ Cảnh Nông Cải cách Điền địa tỉnh Thừa Thiên. Năm 1970; Luật 03-70 người này có ruộng ra đời, Anh Hoàng Văn có vẻ cấp phát ruộng đất cho đồng dân hoặc xã Quảng Phước. Anh Hoàng Văn cũng ở tù với tôi tại trại cải tạo Bình Điền; tỉnh Thừa Thiên.

Vậy tôi làm bản xác nhận này, trình lên Đại Đoàn
phòng Văn Phòng Tổng Công Xếp cho Anh Hoàng Văn, được
hưởng tình nhân đặc của hai nhà nước. Tôi lấy danh
Đã xác nhận những lời trên đây là đúng sự thật. Nếu sau
này có điều gì gian dối, tôi xin chịu Hoàng toàn
trách nhiệm trước pháp luật.

Kind En.

Ngô Hùng

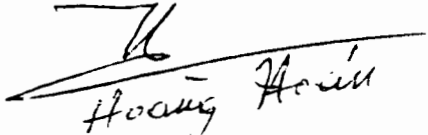
San Diego ngày 28 - 7 - 1995 -

Đón Kim Xàe Nhàn!
Kính gửi phái đoàn chúng tôi của Hoa Kỳ tại Việt Nam:

Có tên là: Hoàng Hoàn. Sinh ngày 28 - 7 - 1925
tại Việt Nam. Hiện đang ở tại:
San Diego CA. 92115. Là thường trú nhân tại Hoa Kỳ.

Có tên là: Lân Lanh đã Xàe Nhàn cũng:
Anh Hoàng Văn Lân bị thông tin được Đảng Dân. Trong
thời gian năm 1955 đến năm 1963 anh Hoàng Văn Lân về
học các khóa học tập tại Công các Thanh phần
Liên hệ Công dân tại Hà Quốc Lân. Thời gian này tại
Đang còn giữ chức vụ Tổng đội trưởng ở phía Nam. Từ Công
Lân tại Lâm phần hành giữ giữ an ninh các lớp học tập.
Năm 1965 đến năm 1975 tại các cơ sở ở phía Bắc Quốc Lân
Thì anh Hoàng Văn Lân được bổ nhiệm làm Tổng trưởng
ở Công các Thanh phần. Năm 1970 Luật 23/70 "người Công
các Thanh phần" thì anh Hoàng Văn Lân được cấp phát giấy
Tất cả các giấy Tắt cho được dân được Xàe Nhàn tại
Cả Kim Xàe Nhàn anh Hoàng Văn Lân một anh lính tốt của
Chế độ Việt Nam Cộng Hòa.

Nhà Phái đoàn chúng tôi kết cho anh Hoàng Văn Lân được
trình nhân dân của hai bên Chính Phủ
Cả Kim Xàe Nhàn và Phái đoàn: Những điều Xàe Nhàn
Trên đây là đúng đủ, nhất nên có đầy đủ giấy tờ, tại
Kim Xàe Nhàn toàn thể nhân dân Phái đoàn.

Kính Tờ: 
Hoàng Hoàn

i. Hoàng Hoàn, em dâu Phạm Thị Miao

is chi:

104

LEAH 27A

10. Đã được duyệt và được phê duyệt số 228 / D n ngày 17 tháng 10 năm 1977 của Ban Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh B.

5444

Lưuân Su

Ph. Lehm

1935

Quảng Đông, Trung Quốc, Bắc Triều Tiên

Đang nằm trong bộ sưu tập quân sự của chế

January 10 - 1862. Mary Jane to Emily B. C.

[illegible]

THE NATIONAL ARCHIVES

W. H. R.

SECRET

CÔNG AN TỈNH THỪA THIÊN HUẾ

Phái nhân ông: Trần - Lúa

Sinh năm: 1937.

Được năm 1975 tham gia trong bộ máy chính quyền của chế độ cũ.

Sau năm 1975 vào trại cải tạo ngày 25 tháng 11 năm 1975. Ra trại ngày 27 tháng 10 năm 1978 theo quyết định của số: 2728/Đ ngày 17 tháng 10 năm 1978 của ông chủ tịch ủy ban nhân dân tỉnh Thừa Thiên Huế là được trả về gốc của trường và hiện do công an tỉnh Thừa Thiên Huế quản lý.

Chứng Thục Photocopy Từ bản gốc
Huế ngày 13 tháng 4 năm 1994
CÔNG AN TỈNH THỪA THIÊN HUẾ

Trưởng phòng



Thiếu tá: Nguyễn Bá Hòa

Huế, ngày 07 tháng 4 năm 1994.

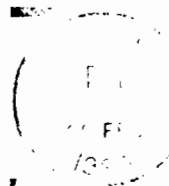


ĐÓNG ĐÓC

Trung tá: Bách Hiền



FR: DO CHAU



- M. bent v. l. i. u. t. - L. p. v. 23 -
- D. l. o. t. u. i. h. i. s. s. v. a. t. i. e. p. -
- ch. i. e. p. t. u. a. i. -
- x. i. t. u. o. d. o. i. v. a. h. o. t. a. i. -

TO: KHUIC, MINH THO

6/1/93
FALLS CHURCH, VA 22043
FEB 2 2 1993

22043+3412

